

PRESS CLIPPING SHEET

PUBLICATION:	Al Hayat
DATE:	31-January-2015
COUNTRY:	Egypt
CIRCULATION:	250,000
TITLE :	Obama Delays Keystone Project Despite Senate Approval: Oil Prices Up But Heading towards recording Record Wave of Monthly Losses
PAGE:	13
ARTICLE TYPE:	General Industry News
REPORTER:	Staff Report

PRESS CLIPPING SHEET



محطة وقود في ديترويت بعد خفض أسعارها (أ ب)

أوباما سيعطل مشروع 'كيستون' رغم إقراره في مجلس الشيوخ

النفط يرتفع لكنه يتجه إلى تسجيل موجة قياسية من الخسائر الشهرية

أكبر المشتريين للنفط الإيراني ستوقف على مدى قدرة إيران والقوى العالمية على تسوية الخلاف القائم بسبب برنامج طهران النووي. وأظهرت بيانات حكومية وأخرى خاصة بمقايعة الناقلات أن واردات أكبر أربعة مشتريين للنفط الإيراني وهم الصين والهند واليابان وكوريا الجنوبية بلغت ١,١٢ مليون برميل يومياً في المتوسط خلال ٢٠١٤ لتصل إلى أعلى مستوياتها منذ شراء المنطقة ما يربو على ١,٥ مليون برميل يومياً في ٢٠١١.

وأقر مجلس الشيوخ الأمريكي مشروع قانون يجيز بناء خط أنابيب «كيستون» بين كندا والولايات المتحدة الذي يعارضه الرئيس باراك أوباما ويعتزم نقضه باستخدام الفيتو الرئاسي ضده. وبغالبية ٦٢ صوتاً في مقابل ٣٦ أقر المجلس الذي يسيطر عليه الجمهوريون هذا المشروع الذي يجيز البدء فوراً ببناء خط الأنابيب العابر للحدود والذي يعارضه بشدة المدافعون عن البيئة وغالبية الديمقراطيين. وكان مجلس النواب الذي يسيطر عليه أيضاً الجمهوريون أقر هذا المشروع في ٩ كانون الثاني، لكن يتعين على النواب أن يصوتوا مجدداً على مشروع القانون بصيغته الجديدة التي أقرها مجلس الشيوخ لتنتهي بذلك عملية إقراره في الكونغرس.

من المرجح استمرار هبوط النفط قبل أن يتعافى قليلاً في النصف الثاني من هذا العام على أن يقل متوسط الأسعار في ٢٠١٥ عنه إبان الأزمة المالية العالمية. وتوقع المسح الذي شارك فيه ٣٣ خبيراً اقتصادياً ومحللاً أن يبلغ متوسط سعر «برنت» ٥٨,٣٠ دولار للبرميل في ٢٠١٥ بتراجع ١٥,٧٠ دولار عن استطلاع الشهر الماضي وهو أكبر تعديل على أساس شهري منذ آخر مرة انهارت فيها الأسعار في ٢٠٠٨ - ٢٠٠٩.

وأظهر مسح لـ «رويترز» نشر أمس أن إمدادات منظمة «أوبك» من النفط ارتفعت في الشهر الحالي بسبب زيادة الصادرات الأنغولية واستقرار إنتاج دول الخليج العربية في مؤشر إلى أن الأعضاء الرئيسيين يقفون ثابتين في رفضهم خفض الإنتاج لدعم الأسعار. وأظهر المسح الذي استند إلى بيانات ملاحية ومعلومات من مصادر في شركات نفط و«أوبك» وشركات استشارية أن متوسط إنتاج «أوبك» بلغ ٣٠,٣٧ مليون برميل يومياً في كانون الثاني ارتفاعاً من ٣٠,٢٤ مليون برميل يومياً في كانون الأول (ديسمبر).

وارتفعت واردات أسيا من الخام الإيراني ١٩,٨ في المئة العام الماضي إلى أعلى مستوياتها في ثلاث سنوات وإن كانت أي زيادات أخرى في واردات

■ لندن، واشنطن، طوكيو - رويترز - ارتفعت أسعار النفط فوق ٤٩ دولاراً للبرميل أمس مدعومة بتجدد أعمال العنف في العراق لكن تخمة المعروض العالمي بقيت تدفع السوق نحو تكبد سابع خسائرها الشهرية على التوالي لتسجل أطول فترة هبوط منذ بدء تسجيل البيانات. وتحركت أسعار مزيج «برنت» الخام بين ٤٥ و٥٠ دولاراً للبرميل منذ أن وصلت في ١٣ كانون الثاني (يناير) إلى أدنى مستوياتها في ست سنوات لكن بعض المحللين لم يستبعدوا مزيداً من التراجع مع استمرار نمو المخزونات العالمية.

وأظهرت بيانات هذا الأسبوع وصول مخزونات الخام الأمريكية إلى أعلى مستوياتها منذ ثلاثينات القرن العشرين. وارتفع سعر «برنت» في العقود الآجلة ٣٧ سنتاً إلى ٤٩,٥٠ دولار للبرميل بينما زاد سعر خام غرب تكساس الوسيط الأمريكي في العقود الآجلة ٤٢ سنتاً إلى ٤٤,٩٥ دولار للبرميل. واتجه «برنت» إلى هبوط بواقع ١٤ في المئة منذ بداية كانون الثاني مسجلاً سابع خسائره الشهرية وأطول موجة نزول شهري منذ بدأت وكالة «رويترز» تسجيل البيانات عام ١٩٨٨.

وأظهر استطلاع أجرته «رويترز» لأراء عدد من المحللين ونشرت نتائجها أمس أن